

II

(Актове, приети по силата на Договорите за ЕО/Евратом, чието публикуване не е задължително)

РЕШЕНИЯ

КОМИСИЯ

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 2 декември 2008 година

за установяване на формуляр за докладване за големи аварии съгласно Директива 96/82/ЕО на Съвета относно контрола на опасностите от големи аварии, които включват опасни вещества

(нотифицирано под номер C(2008) 7530)

(текст от значение за ЕИП)

(2009/10/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Директива 96/82/ЕО на Съвета от 9 декември 1996 г. относно контрола на опасностите от големи аварии, които включват опасни вещества ⁽¹⁾, и по-специално член 15, параграф 2 от нея,

след консултация с комитета, създаден съгласно член 22 от директивата,

като има предвид, че:

(1) В член 14 от Директива 96/82/ЕО се изисква държавите-членки да гарантират, че веднага щом стане възможно след голяма авария, от оператора се изисква да уведомява компетентните органи. В член 15, параграф 1 от директивата се изисква веднага щом стане възможно държавите-членки да уведомяват Комисията за големи аварии на тяхната територия, съответстващи на критериите от приложение VI към директивата. В член 15, параграф 2 от директивата се предвижда веднага щом се събере информацията съгласно член 14, държавите-членки да уведомяват Комисията за техния анализ на аварията и за препоръки относно бъдещи превантивни мерки.

(2) Информацията съгласно член 15, параграф 2 трябва да бъде предоставена чрез формуляр за докладване, създаден и постоянно актуализиран в съответствие с процедурата, посочена в член 22 от директивата.

(3) Мерките, предвидени в настоящата директива, са в съответствие със становището на комитета, учреден съгласно член 22 от директивата,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

За целите, посочени в член 15, параграф 2 от Директива 96/82/ЕО относно контрола върху опасностите от големи аварии, които включват опасни вещества, с настоящото се приема формуляр за докладване за големи аварии, установен в приложението към настоящото решение.

Член 2

Считано от 1 декември 2008 г. държавите-членки следва да представят доклади, съдържащи информация в съответствие с приложението, като използват регистъра и информационната система съгласно член 19, параграф 2 от Директива 96/82/ЕО.

⁽¹⁾ ОВ L 10, 14.1.1997 г., стр. 13.

Член 3

Окончателното прилагане на формуляра за докладване за големи аварии, установен в приложението, ще бъде предшествано от пробен етап от 5 месеца с начало 1 декември 2008 г.

Член 4

Ако през пробния етап възникне необходимост да се измени формулярът за докладване за големи аварии, установен в приложението, настоящото решение се изменя в съответствие с процедурата, предвидена в член 22 от директивата.

Член 5

Поверителната информация се обработва в съответствие с Решение 2001/844/ЕО, ЕОВС, Евратом на Комисията от 29 ноември 2001 г. за изменение на нейния процедурен правилник ⁽¹⁾.

Член 6

Докладите на държавите-членки съдържат само информацията, която е на разположение на компетентните органи.

Член 7

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 2 декември 2008 година.

За Комисията

Stavros DIMAS

Член на Комисията

⁽¹⁾ ОВ L 317, 3.12.2001 г., стр. 1.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Информация, предоставяна в съответствие с член 15, параграф 2 от Директива 96/82/ЕО

(Когато се споменават регистърът и информационната система, става въпрос за Системата за докладване на големи аварии, която е достъпна на адрес <http://mahbsrv.jrc.it>)

I. ПРОФИЛ НА АВАРИЯТА**1. ПРОФИЛ НА АВАРИЯТА**

Информация за мястото, датата и времето на голямата авария, името и вида на предприятието и информация за докладващия орган

1.1. Дата/час на голямата авария

Дата на началото:

Час на началото:

Дата на края:

Час на края:

1.2. Название на аварията

Просто изречение, което обяснява какво се е случило и защо аварията се докладва

1.3. Докладващ орган (поверително (*))

Наименование и адрес:

1.4. Лице за връзка в органа (поверително (*))

Име:

Телефон:

Факс:

Електронна поща:

1.5. Вид на аварията

Вид на аварията

 Голяма авария Потенциално опасна ситуация Друго събитие**1.6. Докладвана по**

Изберете едно от следните:

 Директивата Севезо I на ЕС Директивата Севезо II на ЕС ОИСП ИКЕ на ООН Директивата Севезо II на ЕС и ОИСП Директивата Севезо II + ИКЕ на ООН

1.7. Статус по директивите Севезо:

Изберете едно от следните:

- Чл. 6 (Уведомяване) и чл. 7 (ППГА)
- Чл. 9 (Доклад за безопасност)
- Не се знае/не е приложимо

1.8. Промислена дейност

Информация за промишлената дейност на предприятието, избрана от предварително съставен списък в базата данни.

1.9. Информация за предприятието (пове-
рително (*))

Име:

Адрес:

1.10. Причини за докладването

Изберете едно от следните:

- Участващи вещества: над 5 % от количествата в колона 3 от приложение I
- Увреждане на хора: ≥ 1 смъртен случай, ≥ 6 случая на увреждане с хоспитализиране и т.н.
- Непосредствени вреди върху околната среда (в съответствие с приложение VI)
- Материални щети: на обекта ≥ 2 M EUR, извън обекта $\geq 0,5$ M EUR
- Трансгранични вреди: трансгранични аварии
- Интересни за правенето на изводи

1.11. Засегнати съседни държави

Имена на засегнатите съседни държави, ако има такива, избрани от предварително съставен списък от базата данни.

II. ДОКЛАД ЗА АВАРИЯ

1. ОПИСАНИЕ НА АВАРИЯТА

Ясно и подробно описание на аварията, което разяснява вида на аварията, напр. изхвърляне на замърсители, пожар, експлозия и т.н., и което представя обстоятелствата, довели до нея, като включва обща информация, като час, метеорологични условия и т.н., и друга съществена информация. Следва също да се осигури информация за това какво са правели хората (операции, които са били в процес на извършване) и къде са се намирали по отношение на мястото на аварията.

1.1. Описание (свободен текст)

1.2. Аварии, включващи

Изберете едно от следните:

- Ефект на доминото
- Аварии от природни бедствия
- Трансгранични въздействия
- Подизпълнители

1.3. При аварията имало ли е изхвърляне на замърсители?

- Да (ако да, в точка 1.3.1 следва да се даде информация)
- Не (моля, преминете към точка 1.4)

1.3.1. Големи аварии/събития, които са ги предизвикали

Информация за вида на изхвърлените замърсители, поотделно за основните аварии и събитията, които са ги предизвикали — изберете едно от следните:

- изпускане на газ/пара/аерозол и т.н. във въздуха
- изтичане на флуид в земята
- изтичане на флуид във водите
- изхвърляне на твърди частици във въздуха
- изпускане на твърди частици в земята
- изпускане на твърди частици във водите
- Не се знае/не е приложимо

1.4. При аварията имало ли е пожар?

- Да (ако да, в точка 1.4.1 следва да се даде информация)
- Не (моля, преминете към точка 1.5)

1.4.1. Големи аварии/събития, които са ги предизвикали

Информация за вида на съпътстващия пожар, поотделно за основните аварии и събитията, които са ги предизвикали — изберете едно от следните:

- голям пожар (общ поглъщащ пожар)
- разливен пожар (горяща повърхност на течност, в съд или не)
- пламъчна струя (горяща струя флуид, изхвърлян от отвор)
- мигновено възпламеняване (изгарящ облак от пари, фронт на пламъка с дозвукова скорост)
- огнено кълбо (горяща маса, издигаща се във въздуха, често след експлозия от разширяващи се пари на кипяща течност)
- Не се знае/не е приложимо

- 1.5. При аварията имало ли е експлозия? Да (ако да, в точка 1.5.1 следва да се даде информация)
 Не (моля, преминете към точка 1.6)
- 1.5.1. Големи аварии/събития, които са ги предизвикали
Информация за вида на съпътстващата експлозия, поотделно за основните аварии и събитията, които са ги предизвикали — изберете едно от следните:
 експлозия поради високо налягане (пробив в системата за налягане)
 експлозия от разширяващи се пари на кипяща течност
 експлозия с фазов преход (рязка промяна на състоянието)
 експлозия поради неуправляема реакция (обикновено екзотермична)
 експлозия на запалим прах
 взривоопасно разлагане (на неустойчиви материали)
 взрив на облак от пари; свърхзвукова ударна вълна
 не се знае/не е приложимо
- 1.6. Аварията при транспортиране ли е била? Да (ако да, в точка 1.6.1 следва да се даде информация)
 Не (моля, преминете към точка 1.7)
- 1.6.1. Големи аварии/събития, които са ги предизвикали
Информация за вида на използвания транспорт, поотделно за основната авария и събитията, които са я предизвикали — изберете едно от следните:
 пътен
 железопътен
 по вода (морски, речен и т.н.)
 въздушен
- 1.7. Подробности, ако аварията е от различен вид, който не е посочен по-горе. (свободен текст)

2. ОПИСАНИЕ НА ОБЕКТА И ИНСТАЛАЦИЯТА

Информация за областта, в която е станала аварията.

- 2.1. Описание на обекта
Общо описание на промишлените дейности, извършвани на обекта

- 2.2. Инсталация/описание на съоръжението
По-конкретна информация за дадената инсталация, включително някои подробности за системата(ите) или съставните елементи

- 2.3. Аварията свързана ли е със складиране (съхраняване)?

- Да (ако да, в точки 2.3.1 и 2.3.2 следва да се даде информация)
 Не (моля, преминете към точка 2.4)

- 2.3.1. Големи аварии/събития, които са ги предизвикали
- Информация за вида на складирането, поотделно за основните аварии и събитията, които са ги предизвикали — изберете едно от следните:
- съпътстващи продажби (не на мястото на производство)
 - използван технологичен процес за преработка (съхранение на склад и т.н., на мястото на производство)
- 2.3.2. Вид на съоръжението
- Информация относно вида на съоръжението, в което е станала аварията — изберете едно от следните:
- съд за атмосферно налягане (бункер, резервоар, барабан, еластичен резервоар и т.н.)
 - съд под налягане (с куршумообразна (сферично-цилиндрична) форма, сферичен, цилиндричен и т.н.)
 - съд за температури, различни от околната (с охлаждане или с подгряване)
 - открито складиране (насапище, купчина и т.н.; дали е в чували или в бутилки, ...)
 - друго
- 2.4. Аварията при процес на преработка ли е?
- Да (ако да, в точки 2.4.1 и 2.4.2 следва да се даде информация)
 - Не (моля, преминете към точка 2.5)
- 2.4.1. Големи аварии/събития, които са ги предизвикали
- Информация за вида на процеса на преработка, поотделно за основните аварии и събитията, които са ги предизвикали — изберете едно от следните:
- химични реакции с периодично действие
 - непрекъснати химични реакции
 - електрохимическа операция
 - физически операции (смесване, стопяване, кристализиране и т.н.)
 - производство на енергия (изгаряне на гориво и т.н.)
 - пречистване/използване за пречистване (одориране, консервиране и т.н.)
 - дейности по обезвреждане (изгаряне, депониране и т.н.)
 - топлообмен (котел, хладилна инсталация, нагревателни спирали и т.н.)
 - друг
- 2.4.2. Вид на съоръжението
- Информация относно вида на съоръжението, в което е станала аварията — изберете едно от следните:
- реактор; за атмосферно налягане
 - реактор; под налягане
 - друго
- 2.5. Аварията при пренос ли е била?
- Да (ако да, в точки 2.5.1 и 2.5.2 следва да се даде информация)
 - Не (моля, преминете към точка 2.6)

- 2.5.1. Големи аварии/събития, които са ги предизвикали
- Информация за вида на преноса, поотделно за основните аварии и събитията, които са ги предизвикали — изберете едно от следните:
- товарно-разтоварни дейности (междинни пунктове на преноса)
 - механичен пренос (транспортъори и т.н.)
 - пренос по тръбопровод/тръбопроводна мрежа
 - транспорт с превозни средства
 - друг
- 2.5.2. Вид на съоръжението
- Информация относно вида на съоръжението, в което е станала аварията — изберете едно от следните
- вентили/органи за управление/следящи устройства/изпускателни кранове
 - тръбопроводна мрежа/фланцови съединения
 - източник на енергия (двигател, компресор и т.н.)
 - друго оборудване/апаратура/превозно средство за пренос
 - друг
- 2.6. Аварията при транспортиране ли е била?
- Да (ако да, в точки 2.6.1 и 2.6.2 следва да се даде информация)
 - Не (моля, преминете към точка 2.7)
- 2.6.1. Големи аварии/събития, които са ги предизвикали
- Информация за вида на транспорта, поотделно за основните аварии и събитията, които са ги предизвикали — изберете едно от следните:
- опаковане (в чували, в бутилки, във варели и т.н.)
 - друго
- 2.6.2. Вид на съоръжението
- Информация относно вида на съоръжението, в което е станала аварията — изберете едно от следните
- машини/съоръжения (помпи, филтри, колони за разделяне, бъркачки)
 - източник на енергия (двигател, компресор и т.н.)
 - друго
- 2.7. Подробности, ако съоръженията са от различен вид, който не е посочен по-горе. (свободен текст)
-

3. УЧАСТВАЩИ ВЕЩЕСТВА

Описание на участващите в аварията вещества, които са съобщени или подлежат на съобщаване от страна на предприятието съгласно член 6 и са класифицирани в съответствие с приложение I към директивата. Освен наименованието следва да бъдат включени номерът по CAS и оценките за количествата на най-важните опасни вещества, които участват (или които потенциално биха могли да участват), всякаква съществена информация за техните характеристики, напр. били те течни, прахообразни и т.н. или били те „суровини“, „междинни продукти на мястото на самия обект“, „обикновени крайни продукти“ или „възможни аномални продукти“.

3.1. Описание

Информация за участващите вещества и техните характеристики

3.2. Класификация на веществата

Определяне на класификацията на веществото(веществата), избрано(и) от предварително съставен списък от базата данни, въз основа част 2 от приложение I към директивата.

3.3. Номер по CAS

3.4. Пряко участващо количество (тонове)

3.5. Потенциално участващо количество (тонове)

4. ПРИЧИНИ ЗА АВАРИЯТА

Подробно описание на естеството на неизправността (човешка грешка, технически дефект и пр.), подвид на грешката, намеса, отказ и т.н., както и показатели за това колко сигурно са определени причините (предварителен анализ, анализ на първопричините и пр.) Също така следва да бъде направено разграничение между непосредствените и основните причини за аварията.

4.1. Описание (свободен текст)

4.2. Причината включва ли авария на предприятие или авария на съоръжение?

 Да (ако да, в точка 4.2.1 следва да се даде информация)

 Не (моля, преминете към точка 4.3)

4.2.1. Фактор, определящ причините

Информация относно вида на дадената авария в предприятието или съоръжение — изберете едно от следните:

 неизправност на съд/контейнер/съоръжение за съхранение

 неизправност/отказ на съставен елемент/машинно оборудване

 загуба на управление на процес

 корозия/умора

 неизправност на устройство за измерване/управление/следене

 неуправляема реакция

 неочаквана реакция/фазов преход

 блокиране

 натрупване на електростатичен заряд

 друго

- 4.3. Причината включва ли човешка грешка? Да (ако да, в точка 4.3.1 следва да се даде информация)
 Не (моля, преминете към точка 4.4)
- 4.3.1. Фактор, определящ причините
Информация относно вида на дадената човешка грешка — изберете едно от следните:
 грешка на оператора
 здравно състояние на оператора (включва заболявания, отравяне, смърт и пр.)
 умишлено неподчинение/неизпълнение на задълженията
 злонамерено вмешателство
 друга
- 4.4. Причината включва ли организационна грешка? Да (ако да, в точка 4.4.1 следва да се даде информация)
 Не (моля, преминете към точка 4.5)
- 4.4.1. Фактор, определящ причините
Информация относно вида на дадената организационна грешка — изберете едно от следните:
 неадекватна организация от страна на ръководството
 проблем в отношението на ръководството
 организирани процедури
 обучение/инструктаж
 надзор
 персонал
 анализ на процеса
 концепция на предприятието/съоръжението/системата
 неудобство за ползване (апаратура, система и т.н.)
 производство/строителство
 инсталация
 изолиране на съоръжението/системата
 поддръжка/ремонти
 изпитване/проверяване/протоколиране
 друга
- 4.5. Причината включва ли външни фактори/грешки? Да (ако да, в точка 4.5.1 следва да се даде информация)
 Не (моля, преминете към точка 4.6)
- 4.5.1 Фактор, определящ причините
Информация относно вида на дадените външни фактори/грешки — изберете едно от следните:
 природно явление (метеорологични условия, температура, земетресение и пр.)
 ефект на доминото от друга авария
 авария при транспортиране
 удар, нанесен от предмет
 проблем в енергийната компания (подаването на електроенергия, газ, вода, пара, въздух и пр.)
 недостатъчно обезопасяване/сигурност в предприятието

- 4.6. Подробности в случай на друг вид причина, която не е посочена по-горе (свободен текст)

5. ПОСЛЕДИЦИ

Подробно описание на последиците от аварията, включително максимално възможния обем информация с количествен характер (X брой ранени, Y % унищожение на местната флора, Z km замърсяване по протежение на река и т.н.) Ясно разграничаване между въздействията на територията на обекта и извън него.

- 5.1. Описание (свободен текст)

- 5.2. Аварията причинила ли е вреди на хора?

Да (ако да, в точки 5.2.1, 5.2.2 и 5.2.3 следва да се даде информация)

Не (моля, преминете към точка 5.3)

- 5.2.1. На обекта/извън обекта

Информация за мястото на проявяване на въздействията, изберете едно от следните:

На обекта

Извън обекта

- 5.2.2. Хора

Информация относно вида на причинените вреди на хора — изберете едно от следните:

Създаване на опасност

Смъртни случаи

Травми

Други

- 5.2.3. Количествена характеристика/ефект за всяка избрана последица за човека (свободен текст)

- 5.3. Аварията причинила ли е вреди върху околната среда?

Да (ако да, в точки 5.3.1, 5.3.2 и 5.3.3 следва да се даде информация)

Не (моля, преминете към точка 5.4)

- 5.3.1. На обекта/извън обекта

Информация за мястото на проявяване на въздействията, изберете едно от следните:

На обекта

Извън обекта

5.3.2. Екологични

Информация относно вида на екологичните последици — изберете едно от следните:

- вътрешна територия: градоустройство
- вътрешна територия: развитие на селските райони
- вътрешна територия: лесопаркова зона/общинска земя
- вътрешна територия: пасища/ливади
- вътрешна територия: обработваема земя/посеви/лозя/овощни градини
- вътрешна територия: горски масиви; предимно или изцяло изкуствени насаждения
- вътрешна територия: горски масиви; предимно или изцяло естествени
- вътрешна територия: тресавища/площи с ниски храсти/планинска растителност
- вътрешна територия: блата/тръстикови площи
- сладководни басейни: пресноводно водохранилище
- сладководни басейни: водоем/езеро
- сладководни басейни: поток/приток
- сладководни басейни: река
- брегова ивица: солено блато/кални плитчини
- брегова ивица: пясък/дюни/долчинки между дюните
- брегова ивица: чакълест бряг
- брегова ивица: скалист бряг
- крайбрежна морска зона: солена лагуна
- крайбрежна морска зона: устие (естуар)
- крайбрежна морска зона: море/морско дъно
- друго

5.3.3. Количествена характеристика/ефект за всяка избрана екологична последица (свободен текст)

5.4. Аварията причинила ли е материални загуби и щети на предприятието?

- Да (ако да, в точки 5.4.1, 5.4.2 и 5.4.3 следва да се даде информация)
- Не (моля, преминете към точка 5.5)

5.4.1. На обекта/извън обекта

Информация за мястото на проявяване на въздействията, изберете едно от следните:

- На обекта (загуби за предприятието)
- Извън обекта (обществени разходи)

5.4.2 Разходи

Информация относно вида на последвалите разходи — изберете едно от следните:

- материални загуби
- разходи за спешни мерки, почистване и възстановяване
- други

5.4.3. Количествена характеристика/ефект за всеки избран последвал разход (свободен текст)

5.5. Аварията причинила ли е нарушения в работата на комунално ниво?

- Да (ако да, в точки 5.5.1, 5.5.2 и 5.5.3 следва да се даде информация)
- Не (моля, преминете към точка 6)

5.5.1. На обекта/извън обекта

Информация за мястото на проявяване на въздействията, изберете едно от следните:

- На обекта
- Извън обекта

5.5.2. Нарушаване на работата

Информация относно вида на засегнатите обекти — изберете едно от следните:

- близки жилищни сгради, хотели
- близки фабрики, офиси, малки магазини
- училища, болници, институции
- други места за публични събирания
- енергийни системи (газ, вода, електроенергия и пр.)
- инфраструктура (далекосъобщения, пътища, железопътни линии, водни пътища, въздухоплаване и пр.)
- други

5.5.3. Количествена характеристика/ефект за всяко избрано последствие от нарушаване на работата (свободен текст)

6. СПЕШНИ ДЕЙСТВИЯ

Описание на съответните мерки, взети във връзка с аварията по отношение на: системи на обекта, външни услуги, осигуряване на подслон, евакуиране, замърсяване, възстановяване и др. Следва да бъдат включени подробности относно мащабите, времетраенето и точния вид на предвидените или взетите мерки, както и относно тяхната ефикасност.

Следва да бъде направено ясно разграничаване между мерките на територията на обекта и извън него. По-специално, когато е възможно, трябва да се предоставят следните данни: брой и вид участващи спасители и дали те са били подходящи за обстоятелствата; също така подробности за всякакви необходими/проведени дейности за мониторинг на въздействията върху околната среда или здравето или специални действия по възстановяване/почистване. В точка 4 (Причини за аварията) следва да бъдат описани всякакви системи за безопасност, съществували в предприятието, които не са успели да предотвратят аварията.

6.1. Описание (свободен текст)

6.2.1. Мерки при спешните действия

Информация относно вида на мерките — изберете едно от следните:

- Системи на територията на обекта
- Външни за обекта услуги
- Осигуряване на подслон
- Евакуиране
- Други

6.2.2. Количествена характеристика/ефект за всяка избрана мярка при спешните действия (свободен текст)

6.3.1. Мерки по отстраняване на последиците

Информация относно вида на мерките — изберете едно от следните:

- Обезвреждане на замърсяването
- Възстановяване
- Други

6.3.2. Количествена характеристика/ефект за всяка избрана мярка за отстраняване на последиците (свободен текст)

7. НАПРАВЕНИ ИЗВОДИ

Описания на всякакви практически, организационни или други изводи, направени относно предотвратяването на аварията или намаляването на последиците. Следва да се осигури подробна информация за точния вид направени изводи и за това дали някои от тях вече са били приложени или ще бъдат прилагани в бъдеще.

7.1. Предмет на направените изводи

Информация относно вида на предмета — изберете едно от следните:

- Причини — предприятие/съоръжение
- Причини — човешки фактор
- Причини — организационни
- Причини — външни
- Спешни действия
- Други

7.2. Описание (свободен текст)

8. РАЗДЕЛ ЗА ПРИЛОЖЕНИЯ

Този раздел е запазен за прилагане на документи: доклади, снимков материал, геогр. карти и т.н., с цел да се осигури повече информация, която може да се направи общественодостъпна и би помогнала да се обясни какво се е случило при аварията.

Да се приложат комплекти архивна информация: включително име на архивната информация, обем и описание.

8.1. Описание на архивната информация (свободен текст)

9. ПОВЕРИТЕЛЕН (*) РАЗДЕЛ

Този раздел е за поверителни доклади и друга информация, която не трябва да бъде публично достъпна, в съответствие с член 20 от Директивата Севезо II (за поверителната информация) и Директива 2003/4/ЕО относно обществения достъп до информация за околната среда.

Включва приложена архивна информация: име на архивната информация, обем и описание.

9.1. Описание (свободен текст)

9.2. Описание на архивната информация (свободен текст)

(*) За такова класифициране следва да се даде обосновка.
